



**ROTARY CLUB DE BEYROUTH**

نادي روتاري بيروت



# Rotary Club de Beyrouth

## نادي روتاري بيروت

Année de la Charte 1932

- Premier Club Francophone du Liban
- 51 members actifs,
- 40 PHF,
- 9 Anciens Gouverneurs depuis l'année de sa foundation
- 3 Rotaracts Filleuls: RAC de Beyrouth; RAC USJ; RAC Millenium

أول نادي روتاري في لبنان، تأسس عام ١٩٣٢

- أول نادي في لبنان يعتمد اللغة الفرنسية
- يضم ٥١ عضواً
- من بينهم ٤٠ وسام خاص بمؤسس الروتاري 'بول هاريس'
- كما أنه قدّم منذ تأسيسه ٩ محافظين سابقين.
- حالياً هو عزّاب لثلاثة أندية روتراكت هي روتراكت بيروت، روتراكت جامعة القديس يوسف وروتراكت ميلينيوم.



## COMITE 2020-2021

Presidente  
Aida DAOU

SH  
Samir Nasr

TH  
Toufic Ariss

VP  
Reine  
Codsi

IPP  
Roger  
Ashi

**Actions**  
Rita Meouchy

**Effectif**  
PE Aida Cherfane

**Image Publique**  
PP Aida Cherfane  
PP Antoine Hafez

**Fondation Rotary**  
PP Mona Kanaan

**Administration**  
PP Antoine Hafez

## CONSEILLERS

Nicolas  
Choueiri

Pierre  
Debahy

Malek  
Mahmassani

Cheffe du  
Protocole  
Savia  
Kaldany



# Le Rotary ouvre des opportunités - Thème du Président du RI الروتاري يتيح الفرص - شعار الرئيس الدولي:

## Opportunités de collaboration entre Rotariens localement et internationalement.

### Participation a des reunions virtuelles:

- Club RC Chouf (Polio)
- RC Tripoli Cosmopolis (The Rotary Foundation)

### Participation Internationale:

- E-meetings et échange de Fanions: Ile de la Réunion-Sainte Marie Rolland Garros Centenaire – District 9220
- Rotary Club in Oldenburg in Holstein in District 1890; un e meeting est prévu pour le début de l'année 2021
- Global Grants: RC de Paris; CIP France Liban

## فرص تعاون بين الروتاريين محلياً ودولياً.

محلياً: المشاركة في إجتماعات الكترونية مع نادي الشوف بموضوع شلل الاطفال، ونادي طرابلس كوزموبوليس بموضوع المؤسسة الروتارية.

### دولياً:

- إجتماعات الكترونية وتبادل أعلام مع أندية Ile de la Reunion - Sainte Marie, Rolland Garros Centenaire - District 9220
- إجتماع الكتروني مع نادي في خلال بداية عام ٢٠٢١ Rotary Club in Oldenburg in Holstein in District 1890,
- 2 x GG: RC de Paris; CIP France-Liban.



# Opportunités de collaborer avec des ONGs فرص تعاون مع المنظمات غير الحكومية

Exemple: Impact Lebanon; des jeunes unis pour servir les plus atteints par l'explosion de Beyrouth.

Le RCB collabore avec Impact Lebanon pour équiper le service de Chirurgie Pédiatrique de l'hôpital de la Quarantaine et le Service d'endoscopie de l'Hôpital Notre Dame du Rosaire

وذلك لخدمة الأكثر تضرراً من انفجار بيروت.

تعاون نادي روتاري بيروت وجمعية Impact Lebanon على تجهيز قسم جراحة الاطفال في مستشفى الكرنيتينا وقسم التنظير الباطني في مستشفى الوردية.



# Opportunités d'améliorer le Présent et le Future فرص تحسين الحاضر والمستقبل

'For a better tomorrow' - Thème de notre DG de cette année, Mazen Alumran .

- Exécution du GG 1985139 de l'Eau dans les prisons libanaises.
- Exécution du GG NewGen PeaceBuilders impliquant 100 jeunes Libanais à œuvrer pour la Paix à travers l'éducation.

'من أجل غدٍ مميّز' - شعار المحافظ مازن العمران  
للسنة الحالية

- نفذ النادي GG 1985139 لمشروع المياه في السجون اللبنانية.
- مشروع بناء السلام GG NewGen PeaceBuilders سيشمل هذا العمل ١٠٠ شاب لبناني يعملون لأجل السلام من خلال إختبارات في مجال التربية والعلم.



# Solidarité et Engagement تضامن وإلتزام

## Thème de la Présidente pour notre année au RCB,

En ces temps de difficultés financières, l'action du RCB se situe auprès des plus démunis ; des ONGs qui s'occupent de l'éducation des personnes à besoins spéciaux ; des ONGs qui s'occupent d'enfants et de vieillards :

**Le marché de l'Écoute** : aide alimentaire  
**IRAP** : aide académique et technique  
**SESOBEL**: aide académique et technique  
**Dar Al Ajaza** : aide alimentaire  
**Dar Al Inaya**: aide alimentaire

هو شعار رئيسة نادي بيروت للسنة الحالية،

خصوصا في هذه الظروف الصعبة تضامنا مع من هم الاكثر حرمانا. يتركز عمل النادي حاليا ومستقبلا على التعاون مع منظمات غير حكومية تهتم بتعليم الاشخاص من ذوي الأحتياجات الخاصة كما يهتم وبالأطفال والمسنين, يقدم النادي بشكل شبه مستمر وبالتعاون مع:

**Le Marche de l'Ecoute**: مساعدات غذائية  
**SESOBEL et IRAP**: مساعدات تعليمية وتقنية  
**دار العجزة الإسلامية ودار العناية**: مساعدات غذائية